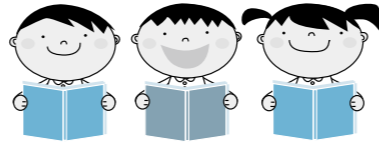
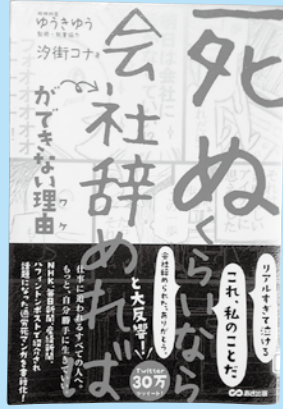


図書室だより



『死ぬくらいなら会社辞めれば』ができない理由(ワケ) 汐街 コナ 著 (一般図書)



“その仕事、自分の命より大切ですか？”大手広告代理店の女性新入社員が長時間労働等が原因で飛び降り自殺し、その後労災認定されたことが実名で大きく報じられ、母親も“命より大切な仕事はない”と悲痛な思いで過労死根絶を訴えている。

本書では、著者自身も長時間労働により、うっかり自殺しかけた経験を漫画にし、ツイッターで発信。その後、多くの人から共感を得ることになる。また、精神科医の監修・執筆により「死ぬくらいなら辞めれば」ができない理由を具体的かつ分かりやすく解説されており、過労やうつ状態から脱出した人の体験談も収録されています。現在の仕事に疑問・違和感を抱いている方だけでなく、そうでない方にも是非読んで欲しい一冊です。

また、精神科医の監修・執筆により「死ぬくらいなら辞めれば」ができない理由を具体的かつ分かりやすく解説されており、過労やうつ状態から脱出した人の体験談も収録されています。現在の仕事に疑問・違和感を抱いている方だけでなく、そうでない方にも是非読んで欲しい一冊です。

『3びきのかわいいオオカミ』 ユージン・トリビザス 著 (児童図書)



あるところに、ふわふわの毛皮にふさふさの尻尾を持った3匹のかわいいオオカミが、お母さんと一緒に暮らしていました。

本書では、お母さんオオカミが3匹を呼んで「広い世界に出て、自分たちの家を作りなさい」と彼らに言った。次に「でも、悪いプタには気を付けなさいよ。」と話した。その後彼らは、

広い世界に出て行き、レンガで自分たちの家を作りました。

そこで彼らが目の当たりにしたのは、レンガの家すらも破壊するともない、悪プタと遭遇してしまった。果たして、3匹のオオカミたちの運命は如何に…。誰もが知っている名作「3匹の子豚」のパロディー版。可愛らしくも、どこかハラハラする展開が面白く描かれています。大人の方にもおすすめの絵本です。

リサイクル図書のご案内

図書室では、目玉コーナーとして「新着本コーナー」と「リサイクル図書コーナー」があります。

中でも「リサイクル図書コーナー」には、ご家庭などで不要となった本を列べており、必要とされる方がご自由にお持ち帰りできるコーナーとなっておりますので、図書室をご利用の際は、是非一度ご覧ください。掘り出し物があるかも？(お持ち帰りの際は、図書室スタッフまで申し出てください。)

また、ご家庭などで不要となった本を随時受け付けておりますので、図書室カウンターまでご持参ください。(汚れ・破損などがある本は受付できない場合がございますので、その際はご了承ください。)

現在、「リサイクル図書コーナー」において、子ども向けの「絵本」に加え、「料理レシピ本」、「健康関係の本」、「育児関係の本」が不足しておりますので、ご協力をお願いいたします。



図書室の開室時間について

開室時間は午前8時30分から午後5時15分となります。

7月の休室日のご案内

4日(火)・11日(火)
18日(火)・25日(火)

※図書室では、利用者から本のリクエストを受け付けております。詳しくはスタッフまでお尋ねください。

問 広野町図書室 ☎0240-27-3211 e-mail: hirono-library@abelia.ocn.ne.jp

ALTニッパの

英語であれこれ 第34回



The Boat Races ザ・ボート・レース

Oxford and Cambridge are Britain's two oldest and most famous universities. Among the most well-known expressions of their fierce rivalry is an annual series of rowing races on the River Thames in London. They are generally known simply as 'The Boat Race'.

オックスフォード大学とケンブリッジ大学は、イギリスで最も古く有名な大学です。このライバル2校の対抗心が最も発揮されるのは、ロンドンのテムズ川で年1回行われる競漕(ボート競技)です。そのイベントは一般的に“ザ・ボート・レース”として知られています。

The races have taken place almost every year since the inaugural event in 1829. The course is around seven kilometers in total. The average pace over twenty kilometers per hour, requiring rowers to achieve fitness levels close to those of Olympic athletes.

レースは1829年からほぼ毎年行われています。コースは全体で7キロくらいです。平均のペースは時速20キロ以上であり、漕ぎ手はオリンピック選手とほぼ同じ水準の体力を持たなければなりません。

Some races have gained particular fame and notoriety. On several occasions, one of the boats has sunk mid-race due to bad weather. In 1912, both teams sank! The huge pressure on rowers has caused tensions: in both 1959 and 1987, the Oxford team mutinied against their coach before the races, attracting significant media attention and controversy. The 1877 race was so close that it was eventually declared a draw; the question of who really won is still debated today.

いくつかのレースは大きな話題となりました。悪天候のもと行われたレースでは、一方のボートが沈んでしまった事がありました。1912年には、なんと両方のボートが沈んでしまいました！選手の大きなプレッシャーが、チームに問題を引き起こした時もありました。1959年と1987年、オックスフォードのチームがレースの直前にコーチに反旗を翻したことが、メディアの強い関心を集め、多くの議論を呼びました。1877年のレースはかなり際どく、結局引き分けと発表されましたが、本日に勝ったのはどちらのチームが未だに議論的になっています。

To date, Cambridge has won the Boat Races 82 times and Oxford, 80 times. これまでに、ケンブリッジが82回、オックスフォードが80回優勝しています。

On the day of the competition, around 250,000 people line the banks of the Thames to spectate, and around 15 million more watch on television. The obvious comparison in Japan is Hakone Ekiden: a university sports competition that has become one of the country's most watched and anticipated sporting events.

レースの当日には、およそ25万人の観客がテムズ川の両岸に集います。さらに1,500万人以上がテレビで観戦します。日本において、これに最も近いイベントは「箱根駅伝」ではないでしょうか。大学対抗であり、国内で最も多く見られており、そして期待を集めているスポーツイベントである、という点で。



Oxford University, founded around 1096
およそ1096年に設立されたオックスフォード大学



Cambridge University, founded in 1209
1209年に設立されたケンブリッジ大学



A picture of the 1877 draw
1877年の引き分けの絵



The 2013 races
2013年のレース